



ENGLISH

Note for mounting

To secure the mounting on wall, concrete wall is required.

Use screws to mount the main unit on the wall

1. Use this sheet as a template. Mark the position where you want to hang the unit on the wall (as shown above) and then drill two 6mm diameter holes.
2. Secure the 2 dowels and 2 screws (both supplied) in the holes respectively. Leave the screws 5mm proud of the wall.
3. Hang the unit on the fastening screws.

DEUTSCH

Hinweis zur Montage

Um eine sichere Befestigung zu gewährleisten, sollte das Gerät an einer Betonwand angebracht werden.

Befestigen Sie die Haupteinheit mithilfe von Schrauben an der Wand.

1. Verwenden Sie dieses Blatt als Vorlage. Markieren Sie die Stelle, an der Sie das Gerät an der Wand befestigen möchten (wie oben abgebildet), und bohren Sie anschließend zwei Löcher mit einem Durchmesser von 6 mm.
2. Befestigen Sie jeweils einen Dübel und eine Schraube (beide mitgeliefert) in den beiden Löchern. Lassen Sie die Schrauben 5 mm aus der Wand hervorstehen.
3. Hängen Sie das Gerät mithilfe der Befestigungsschrauben an die Wand.

* Anweisungen zur Wandmontage
Bohren Sie an den markierten Stellen Löcher in die Wand.

ESPAÑOL

Nota para el montaje

Para garantizar un montaje seguro, la pared debe ser de cemento.

Utilice tornillos para montar la unidad principal en la pared

1. Utilice esta página como plantilla. Marque la posición en la que desea colgar la unidad en la pared (como se muestra en la imagen anterior) y perforo orificios de 6mm de diámetro.
2. Fije los 2 tacos y 2 tornillos (ambos incluidos) respectivamente en los agujeros. Los tornillos deben sobresalir 5mm de la pared.
3. Cuelgue la unidad en los tornillos de sujeción.

* Instrucciones de montaje en pared
Perfore agujeros en la pared en la posición deseada

SUOMI

Kiinnityshuomautus

Kiinnittäminen seinälle edellyttää betoniseinää.

Kiinnitä päälaitte seinään ruuveilla.

1. Käytä tätä sivua pohjana. Merkitse seinään paikka, johon haluat laitteen kiinnittää (ks. kuva), ja poraa sitten kaksi halkaisijaltaan 6 mm:n reikää.
2. Kiinnitä 2 kiinnitystappia ja 2 ruuvia (toimitetaan laitteen mukana) reikiin. Ruuvien on oltava 5 mm koholla seinästä.
3. Ripusta laite kiinnitysruuveihin.

* Seinäkiinnitysohjeet
Poraa seinään reiät merkittyihin kohtiin.



FRANÇAIS

Remarque concernant la fixation

Le système de fixation n'est pas conçu pour les murs en béton.

Fixez l'unité principale au mur à l'aide de vis

1. Servez-vous de cette feuille comme modèle. Tracez des repères à l'endroit où vous souhaitez suspendre l'appareil sur le mur (comme illustré ci-dessus), puis forez deux trous d'un diamètre de 6 mm.
2. Placez les 2 chevilles et les 2 vis (fournies) dans chacun des trous. Laissez les vis dépasser de 5 mm.
3. Suspendez l'appareil aux vis de fixation.

* Instructions relatives à la fixation murale
Percez des trous dans le mur en respectant la position des trous marquée.

NEDERLANDS

Opmerking bij montage

Wandmontage is alleen mogelijk aan een betonnen wand.

Bevestig het apparaat met schroeven aan de wand.

1. Gebruik dit blad als sjabloon. Markeer de plaats waar u het apparaat aan de wand wilt hangen (zie bovenstaande afbeelding) en boor twee gaten van ongeveer 6 mm.
2. Maak de twee pluggen en schroeven (beide meegeleverd) in de gaten vast. Laat de schroeven 5 mm uit de wand steken.
3. Hang het apparaat aan de schroeven.

* Instructies voor wandmontage
Boor gaatjes in de wand op de aangegeven posities.

PORTUGUÊS

Nota para a montagem

Para fixar a unidade, a parede deve ser de betão.

Use parafusos para fixar a unidade principal à parede.

1. Utilize esta folha como modelo. Marque a posição onde pretende pendurar a unidade na parede (tal como indicado em cima) e faça dois furos com 6 mm de diâmetro.
2. Introduza as 2 cavilhas e os 2 parafusos (todos fornecidos) nos furos respectivos. Deixe a cabeça dos parafusos a 5 mm da parede.
3. Pendure a unidade nos parafusos de fixação.

* Instruções de fixação à parede
Perfure a parede nos locais marcados para os furos.

SVENSKA

Kommentar om montering

Det krävs en betongvägg för att det ska vara säkert att montera enheten på väggen.

Använda skruvar för att montera huvudenheten på väggen

1. Använd arket som mall. Markera den plats på väggen där du vill montera enheten (enligt bilden nedan) och borra två hål med diametern 6 mm.
2. Sätt i de två pluggarna och de två skruvarna (båda medföljer) i hålen. Låt skruvarna sticka ut 5 mm från väggen.
3. Häng upp enheten på skruvarna.

* Instruktioner för väggmontering
Borra hål i väggen där du har markerat att skruvarna ska sitta.

DCB2270/3270_10_Wall Mounting